

LEPROSY

EL SALVADOR — From January 1942 to 30 June 1970, 318 cases of leprosy were recorded in El Salvador. The departments in which the largest numbers of cases were discovered are Chalatenango (117), San Miguel (57), and La Unión (50). By clinical form, 125 were lepromatous, 64 tuberculoid, 110 indeterminate, and 19 borderline. Seventy-five per cent (229) of the cases were males, among whom the lepromatous form was the most frequent with 99 cases. The indeterminate form was the most frequent among females, with 43 cases. Of the 318 patients, 46 died and 39 were cured, while 233 remain on the active register. Thirty cases, or 27%, of the cases of the indeterminate form were cured. The highest case fatality rate was for the lepromatous type with 33 deaths, or 26%. The estimated number of contacts is 1 908, of whom 721 were registered and 486 were examined.

The time trend of newly reported cases of leprosy is irregular, because increases have been due to intensified case finding activities in the leprogenous areas rather than to patients seeking medical care. However, the most recent increases are believed to be due, at least in part, to greater confidence of the patients in the treatment which they will receive.

LÈPRE

EL SALVADOR — De janvier 1942 au 30 juin 1970, 318 cas de lèpre ont été enregistrés en El Salvador. Les départements dans lesquels les plus grands nombres de cas ont été découverts sont ceux de Chalatenango (117), San Miguel (57) et La Unión (50). Cliniquement, ces cas se répartissent de la manière suivante. Lèpre lépromateuse (125 cas), lèpre tuberculoïde (64 cas), lèpre indéterminée (110 cas), lèpre borderline (19 cas). Soixante-quinze pour cent des cas (229) se sont produits chez des hommes, chez lesquels le type lépromateux a été le plus fréquent (99 cas). Le type indéterminé a prédominé chez les femmes (43 cas). Sur les 318 malades, 46 sont morts, 39 ont guéri et les 233 autres figurent toujours sur le registre des cas évolutifs. Trente cas (27%) de lèpre indéterminée ont guéri. Le taux de mortalité le plus élevé a été enregistré pour le type lépromateux (33 décès, soit 26%). Le nombre de contacts est estimé à 1 908, dont 721 ont été enregistrés et 486 examinés.

Considérés d'un point de vue chronologique, les nombres de cas de lèpre nouvellement enregistrés présentent une tendance irrégulière, parce que les augmentations ont suivi une intensification des activités de dépistage menées dans les régions d'endémie, plutôt qu'elles n'ont résulté d'un accroissement des nombres de malades demandant à recevoir des soins médicaux. On pense toutefois que les augmentations les plus récentes seraient dues, au moins en partie, à une confiance plus grande des malades dans le traitement qu'ils recevront.